

Enformaziuns y Comunicaziuns

UNITÉ PASTORALA: Cösta domëgna ai 6 d'otober ales 3 dômsidé èl sön Badia la festa dai 10 agn dla canonisaziun de Sant Ujöp da Oies. Te cösta ocasiun saràl inçe la istituziun Ofiziala dla Unité Pastoral Val Badia. La mëssa da festa vën dita da siur Eugen Runggaldier con i prei dla valada, y acompagnada dai cors dla valada y dla Musiga de Badia.

Volontars dla Ploania: La Ploania d'Al Plan enviëia düc sü volontars y colaboradus a na ciastagnada, en vëndres ai 18 d'otober. I s'encuntun ales 17:30 te dlijia d'Al Plan por na picia funziun deboriada, spo junse con auti privač sō dal Fontanella/Antermëia, a törggelen. Cösc dess ester en sègno de reconocimont por osc laür de valüta a bën dla comunité. Anunziësse čina al dëdölönesc ai 15 d'otober pa Clara Mühlmann al nr. 349/2169958.

Referat: En dëdemesaledema ai 9 d'otober ales 20:00 èl sō La Val te salf dles manifestaziuns, en referat con don Paolo Renner, dal tema "Sacramonč: parores co porta salvëza".

Seniorenclub: La proscima encuntada dal Seniorenclub Mareo è en dëdemesaledema ai 9 d'otober ales 3 dômsidé, te salf dles manifestaziuns d'Al Plan. Gnide trec.

Zënter Families: Le ZFM organisëia en laborete artistich y creatif por mitans y mituns da 4 a 10 agn con en genitur o en gran. Danter la raprezentaziun dla storia dal Picio Prinz, vëgnel fat teater, pitōra, laoré con musiga y fat i guanč. Endöt 12 encuntades, referëta è Mariana Acuna. Cost: 50,00€ por iscrič al ZFM, 58,00€ i atri. Infos y prenotaziuns al 348/7061647.

Patrones: Les patrones de Mareo enviëia dōtes les enteressades ala ciastagnada con sontada generala, en dëdölönesc ai 15 d'otober ales 20:30, tla ostaria Cargà a Rina. Al è da s'anunzié por en vëndres ai 11 d'otober pa Irma, telefonn: 388/7432249.

Biblioteca: La biblioteca "Angelo Trebo" organisëia adöm al ZFM na sëra da s'la cunté por ingleje o todësch. Inçe sce te conësces pūch le lingaz, vi empò. An s'encunta en jōbia ai 10 d'otober dales 20:00 ales 21:30, te biblioteca d'Al Plan.

Cabaret: Düc è bel enviës al cabaret "Les idees fajunse damproia" de Pepi Costner y Zenzo Obwegs. Cōstes les dates dles raprezentaziuns: ai 10/10 te salf dles manifestaziuns d'La Val, ai 11/10 te palestra da Colfosch, ai 13/10 te Čiasa de Cultura sō La Ila, ai 15/10 te Raiun Soziosanitar a Picolin, ai 18/10 te salf dles manifestaziuns d'Al Plan. Dagnora ales 8 da sëra.

Curs: Ai 14 d'otober mët man en curs de pilates con Karin Taibon. Endöt 14 iadi, vigne lönesc y jōbia ales 9, te salf dla Raiffeisen. Enformaziuns y prenotaziuns pa Karin al 329/2223634.

Conzert: En sabeda ai 12 d'otober ales 20:30 èl sō La Ila - te Čiasa de Cultura - en konzert dla Orchestra Val Badia - deboriada con solisc dla valada. Al gnarà soné musiga de Vivaldi, Bach, Mozart y d'atri componisc, da musiga baroca čina ala musiga da film. Düc è dër bel enviës.

Impressum: Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo.

Comunicaziuns - čina al dëdemesaledema sëra - da mené a: Pablo Palfrader

Tel. 333 4762010 Mail: ploaniaalplan@gmail.com

Download plata: www.comun.mareo.bz.it o inçe www.valbadiaonline.it



Ploania
d'Al Plan
de Mareo

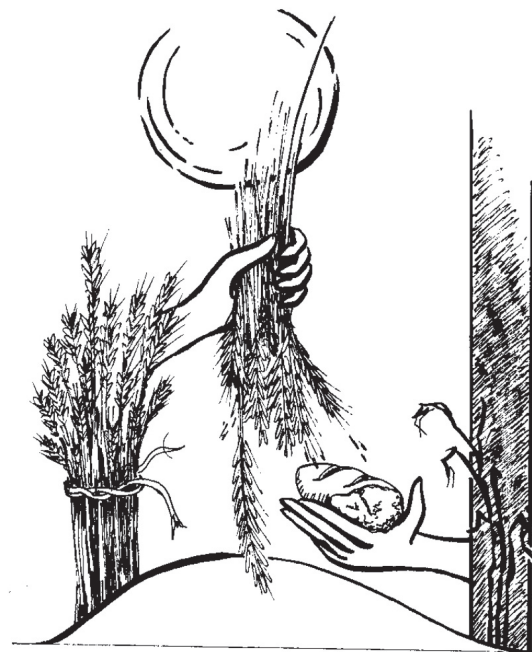
La plata de
Ploania

E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com - Radio de Ploania: 93,00 MhZ
Telefonn y fax de calogna 0474/501006



VAL BADIA

27. Dom. dal ann C - Festa dla Racolta - ai 06.10.13 - nr. 45



Sce
La parora
"IOLAN"
foss la sora
oraziun
che
te dijess,
spo
bastàssera.

Meister Eckhart (1260-1328)

DANKEN

Danken fällt uns manchmal sehr schwer,
danken kommt von denken her.
Dazu, weil wir meist bequem,
oftmals nur dunkle Seiten seh'n,
ist es leider selten gekommen,
weil wir das Gute einfach hingenommen.

Zu Danken gäb es allen Grund:
Zum Beispiel, dass wir sind gesund.
Wir können unbehelligt leben,
jedem ist das nicht gegeben.

Wir leiden keine Hungersnot.
Es fehlt uns nicht am täglichen Brot.
Hungernden wäre der Tisch
auch gerichtet,
würden Nahrungsmittel
nicht vernichtet.

Zu Danken gibt es unendlich viel.
Machen wir's zu unserm Ziel!
Undankbarkeit uns innen verzehrt.
Dankbare Menschen sind liebenswert.

© Irmgard Adomeit

Domëgna: 06.10.: XXVII. Domëgna – Segra dal Rosare

Oferta por i bojügns dla ploania



9.30: **S.M. de rengr. en onú de S.Maria y dai Agni Custodi**
Prozesciun de ringraziament con le ciar

15.00: **Badia:**
Festa de 10 agn dla canonisaziun de S.Ujöp da Oies
I festejun l' Ann dla Fede y la
Istituziun dla Unité Pastoral Val Badia

Lönesc 7.10: **Memoria de S.Maria dal Rosare, Sa.Iustina**

7.30: S.M por +nc' Maria y Sepl Crazzolar
S.M. por fam. Trebo Franz y Elisabetta, Cone da Val
S.M. por vis y +nc' de Kaneider Paula, Ianesc

Dédol. 8.10: **Feria dla 27. edema: S.Demetrius, S.Günter**

18.00: Corona

Dédem.9.10: **Feria dla 27. edema: S.Dionijo y Compagns**

18.00: S.M. de rengr.por fam. Piazza Walter y Marta
S.M. por +nt Raimondo Dalla Santa
S.M. por +nt Isidor Oberbacher
S.M. ad intenziun y rengr. de na familia

Jöbia 10.10.: **Feria dla 27. edema dal ann: S.Viktor, Sa.Danielle**

18.00: Corona

Vëndr.11.10.: **Feria dla 27. edema: Beât Giovanni XXIII**

7.10: **S.M. dai scolari**
S.M. en rengr. y onú dai Agni Custodi
por fam. Rungger Tone y Diana
S.M. por +nta Hilda Willeit, dal Migo
S.M. por +nta Maria Teresa Rungger, dal Hintner

15.00: **Ora de adoraziun**

Sab. 12.10.: **Sancta Maria in sabato: S.Maximilian, Sa.Herlinde**

17.00: Poscibilité da se pissié

18.00: S.M. por +nt Guido Rindler, de Pal
S.M. por +nc' dla fam. Obojes Albert y Edith, de Gorghe
S.M. en onú y rengr. de S.Ojep, patrono dai lauranti

Domëgna 13.10: XXVIII. Domëgna dal ann "C"

Oferta: quaterember III. por la Diozeja

9.30: **Corona dla domëgna**

10.00: **S.M. pro popolo por la Ploania**

13.30: Bato de Jimmi Call y Dennis Hochwieser



La comunité d'Al Plan ti aoda döt le bun, sanité y benedisciun ai geniturs **Marco Call y Cindy Ploner** por la nasciüda de picio **JIMMI**, y ai geniturs **Hanspeter Hochwieser y Evelyn Ploner** por la nasciüda de picio **DENNIS**.



*Es ist mit
der Liebe wie mit
den Pflanzen:
Wer Liebe
ernten will,
muss Liebe säen.
Jeremias Gotthelf*

Pinsiers de SANT OJÖP DA OIES

Conscidrun mo la vita ci che ara é veramënter:
n somenè por l'eternité.
Sciöch'i somenun, insciö racoiarünse.

Cristians, ci gran tesur che la fede é!
La santa fede é la stëra slominënta che stlarësc la nôt
scöra de chësc monn!

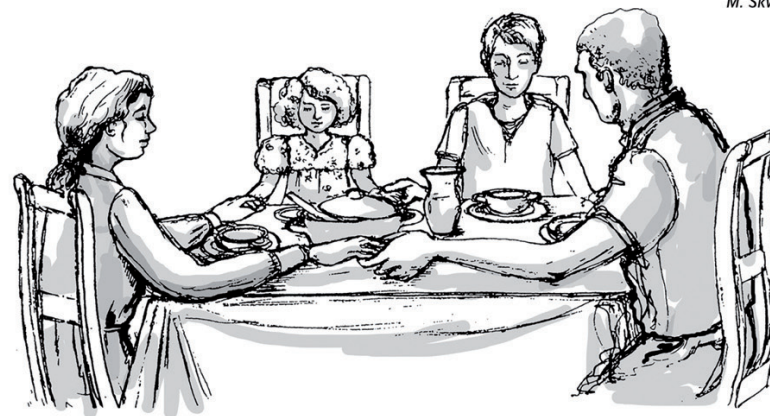
La oraziun é nosta forza, nosta spada, nosc confort
y la tle dl paraïsc.

Plü che le Signur nes benedësc, tan deplü messunse
laorè por èl.

Chël Bel Dî ne se mëna nia les crusc por nes scintiné,
mo por nes santifiché.

Le lingaz dl amur é le su lingaz che dōta la jënt capësc.

M. Skwara



DAS TISCHGEBET: DER TÄGLICHE ERNTEDANK

AODANZES: Döt le bun, sanité y benedisciun a
Rosa Mutschlechner *08.10.1916, Paul Palfrader *12.10.1929
y a düc chi co à santennom y complësc i agn cōst'edema

Sorvisc dai Ministróné

Lönesc 07/10 (07:30h): Dédemesaledema **09/10 (18:00h):** Vëndres **11/10 (07:10h):** Lisa Comploi, Jasmine Ties; **Sabeda 12/10 (18.00h):** Simone Crusafo, Matteo Sottrovich, Alexa, Elena y Karen Ties, Max Palfrader; **Domëgna 13/10 (09.30h):** Martina Obwegs, Anna y Jan Trebo, Daniel Comploi, Max Maneschg, Julia Erlacher

